H

National
Qualifications
2021 ASSESSMENT RESOURCE

X870/76/13

Urdu
Listening Transcript

Duration — 30 minutes (approx)

This paper must not be seen by any candidate.

The material overleaf is provided for use in an emergency only (for example, the recording or equipment proving faulty) or where permission has been given in advance by SQA for the material to be read to candidates with additional support needs. The material must be read exactly as printed.

SQA ©

X87076l3

Instructions to reader(s):

For each item, read the English **once**, then read the Urdu **twice**, with an interval of 1 minute between the two readings. On completion of the second reading of item number one, pause for the length of time indicated in brackets after the item, to allow the candidates to write their answers.

Where special arrangements have been agreed in advance to allow the reading of the material, those sections marked **(f)** should be read by a female speaker and those marked **(m)** by a male; those sections marked **(t)** should be read by the teacher.

(t) **Item number one**

Kamran talks about exam preparation.

You now have one minute to study the questions for item number one.

جب میں سکول کے تیسرے سال میں پڑھتا تھا تو میں ایک بے حد محنتی طالب علم تھا۔ ہر وقت اچھے نمبر حاصل کرنے کی فکر میں کتابی کیڑا بنا رہتا۔ کسی کھیل کود میں بھی حصہ نہیں لیتا تھا۔ لیکن اتنی محنت کے باوجود میں اچھے نمبر حاصل نہیں کر سکا۔ مجھے اس بات پر بہت حیرانگی ہوتی کہ میرا دوست جو بظاہر زیادہ محنتی نہیں تھا اور دوستوں کے ساتھ سکول کی دوسری سرگرمیوں میں بھی حصّہ لیتا پھر بھی وہ بہت اچھے نمبر حاصل کر لیتا تھا۔

آخر کار ایک دن میں نے ہمت کر کے اپنے دوست سے اس کی کامیابی کا راز پوچھ ہی لیا۔

میرے دوست نے بتایا کہ وہ اپنے سبق کو پوری توجہ اور دھیان سے سمجھ کر پڑھتا ہے۔ اُس وقت اُس کے ذہن میں سوائے سبق کے اور کوئی خیال نہیں ہوتا۔ پھر بھی اگر اُسے کچھ حصّہ سمجھ نہ آئے تو وہ مختلف ذرائع سے مدد لے کر سبق کو اچھی طرح سمجھنے کی کوشش کرتا ہے۔

اَب میں اپنے سالانہ امتحان کی تیاری کر رہا ہوں۔ اپنے دوست کے کہنے کے مطابق میں نے بھی اپنے پڑھنے کا طریقہ اور معمول بدل لیا ہے۔ اَب میں نے وقت کو صحیح طریقے سے استعمال کرنا سیکھ لیا ہے جس کی وجہ سے کلاس میں میری کارکردگی بہت بہتر ہو چکی ہے۔ اَب مجھے امتحان کی بھی کوئی فکر نہیں ہے اور مجھے پورا بھروسہ ہے کہ اِس سال میں امتحان میں اچھے نمبر لے کر کامیاب ہوں گا۔ اس مدد کے لئے میں اپنے دوست کا بہت شُکر گزار ہوں۔

(*2 minutes*)

[Turn over

(t) Item number two

Isra and Hadi are talking about reading for pleasure.

You now have one minute to study the questions for item number two.

(f) اسراء۔ اسلام علیکم؛ ھادی! میں نے سُنا ہے کہ آپ کو مطالعے کا بہت شوق ہے، آج میں اِسی موضوع پر آپ سے گفتگو کروں گی۔ آپ کو کس طرح کی کتابوں میں دلچسپی ہے؟

(m) (ھادی) وعلیکم السلام؛ اسراء! میں تو ہر موضوع پر کتابیں پڑھتا ہوں لیکن مجھے سب سے زیادہ دلچسپی ایسی کتابیں پڑھنے میں ہے جن میں تاریخی واقعات ہوں۔

(f) اسراء۔ ھادی! آپ آج کل کونسی کتاب پڑھ رہے ہیں؟

(m) ھادی؛ میں آج کل مصر کی تہذیب کے بارے میں دلچسپ حقائق پر ایک کتاب پڑھ رہا ہوں اور اِس موضوع پر مزید تحقیق کے لئے دوسرے لکھنے والوں کی کتابیں بھی پڑھوں گا۔

(f) (اسراء) یہ تو آپ نے بہت دلچسپ بات بتائی، کیا سکول کی پڑھائی کے ساتھ ساتھ آپ کو مطالعے کا وقت مل جاتا ہے؟

(m) (ھادی) دراصل اَب مجھے عادت سی ہوگئی ہے کہ رات کو کُچھ پڑھے بغیر نیند نہیں آتی، اس لئے سونے سے پہلے کم از کم آدھا گھنٹہ مطالعہ ضرور کرتا ہوں۔ اس کے علاوہ جب بھی میں سفر کرتا ہوں تو کچھ نہ کچھ ضرور پڑھتا ہوں۔

(f) (اسراء): کیا سفر کے دوران لوگوں کی آوازیں اور گاڑیوں کا شور مطالعے میں حائل نہیں ہوتا؟

(m) (ھادی) میرے خیال میں اگر موضوع آپ کی پسند کا ہو تو آپ شور وغُل والی جگہ پر بھی مطالعہ کر سکتے ہیں۔ اِس سے لمبا سفر آسانی سے طے ہو جاتا ہے اور اُکتاہٹ بھی نہیں ہوتی۔

(f) (اسراء): آپ کے خیال میں مطالعے کے لئے بہترین جگہ کونسی ہو سکتی ہے؟

(m) ھادی: میرا خیال ہے مطالعے کے لئے ضروری ہے کہ ماحول پرُسکون ہو اور بیٹھنے کا مناسب انتظام ہونا چاہیئے۔

(f) (اسراء) ھادی آپ کے خیال میں مطالعہ کرنے کے کیا فائدے ہیں؟

(m) کتابیں دراصل علم کا خزانہ ہیں۔ اِن سے سکول کی پڑھائی میں بھی مدد ملتی ہے۔ کتابیں لکھنے والوں کے نئے نئے انداز پڑھنے کا موقع ملتا ہے۔ نئے الفاظ سیکھنے کا موقع ملتا ہے اور میں کتابیں پڑھ کر بہت لطف اندوز ہوتا ہوں۔

(f) شکریہ ھادی۔ آپ سے بات کر کے بہت خوشی ہوئی۔ میں بھی کوئی کتاب پڑھنا ضرور شروع کروں گی۔

اچھا خدا حافظ۔ جلد ملاقات ہوگی۔

(2 minutes)

(t) You now have five minutes to look over your answers.

[Turn over

(*5 minutes*)

(t) End of test.

[END OF TRANSCRIPT]

[BLANK PAGE]

DO NOT WRITE ON THIS PAGE

[BLANK PAGE]

DO NOT WRITE ON THIS PAGE